

浚疏ノ擧アルモ尚且知斯其浚キヲ極ム、第二ニ廣島村ノ下
モニシテ吉野川末流ニ交叉スル所ハ變轉常十キ沙灘ノ為ニ
甚夕渡航ノ利ヲ害ス、第三ニ撫養川ナリ此川ノ逐曰淺キヲ
極ムルモ畢竟衰頗甚シキ吉野川末流ニ接スルノ近キヲ以テ
ナリ加之ノミナラス梅橋ト号クル一橋アリ其架柱三十三個
ハ花崗石ヲ用ヰ其他ハ木柱ナレ凡大ニ水行ヲ妨ケル力為ニ
今僅ニ存スル潮水ノ勢モ益々衰微トナリ土砂ヲ掃蕩スルノ
力モ愈々減スベシ

畢意ヨウ
結局

凡リ也

海陸通船ノ便

撫養港ノコト

「ムヤノセトレト稱フル庄美ナル一海峡ハ長サ一里余アリ。
阿波海ト内海トノ間ニ来往スル迅疾ノ潮流アリ故ニ此海峡
ハ頗ル注澎・現ニ吉野川ノ土砂陸続流しテ其中ニ入ルトハ
虽斯ニ潮流ノ掃ヒ去ルアリ嘗テ海峡ノ泊塞ヲ歎ヘズ。六月
二十九日我ハ実穢シ得タリ撫養川口ノ外ニ川ヨリ流出セル
渾濁土砂甚タシキ濁水ハ海峡ニ深淵ナル清水ノ中ニ投スル

泊塞（ボツゼン） || たまりふさぐ
実穢（ヨウゲン） || 実穢シの事
浑濁（コンダク） || にごる

場所の川浚いを行つてゐるが、それでもなお最も浅い所である。第二は広島村（松茂町広島）の下流で、吉野川の末流（旧吉野川）に交差する場所は、変転極まりない沙灘の変化のために航行の便利は損なわれてゐる。

第三には撫養川で、この川は日々に浅くなつてゐる。それは結局衰退すること甚だしい吉野川末流（旧吉野川）に接してゐるためである。これに加え「梅橋」と称する橋があり、その橋脚に三三個の花崗岩を使用し、その他は木の橋脚であるが、これらが非常に水流を妨げてゐる。このため今わずかに存在する潮水の勢いもますます衰微し、土砂を流す力がいよいよ減つてゐる。

海陸通船の便

撫養港のこと

「撫養の瀬戸（小鳴門海峡）」と呼ばれる景勝の海峡は、長さ一里あまりである。阿波海（紀伊水道）と瀬戸内海との間に往来する急潮がある。このため、この海峡はそこぶる広くて深い。現に吉野川（旧吉野川）の土砂が次つぎと流入しても、潮流がこれを流し去り、海峡に溜まり塞ぐことはない。六月二十九日撫養川の川口から濁り切った泥土が澄んだ海峡の深い淵に流入するところを、私は現実に見た。

アルコトヲ

漁水 || 水のにごり

海峡中最淺キ所ハ鍋島ト号クル一島ノ近傍之ナリ猶ホ其深サハニ犬五尺モアルナリ。撫養口ト稱フル海峡ノ入口阿波國ノ陸ニ近キ所ニ至レハ潮流暫ク緩ナルカ故ニ復タ鍋島近傍ノ如ク低水下二丈五尺ノ深サヲ保タセ即「オヽイソハナ」ト稱フル海角ヨリ連亘シ未テ海峡ノ入口ヲ横載スル所ノ沙灘アリ是レ海濱ニ漂流セル吉野川ノ土砂ヨリ成シル者ナリ

該沙灘ノ上ト虽ニ猶低水下一丈七尺ノ深キヲ存ス故ニ和船ノ太ナルモノ、通行ニハ妨害ヲ兴ヘズ

夫ヨリ撫養ノ地ニ入ラントスル海口ニハ暗礁アリ凡ノ方向悪シキ時入港諸船ノ為ニ甚々危険トセリ

又海峡ノ北端、堂ノ浦ヨリ内海一出デントスル海口ニ至ル近水路狭隘且ツ其水底ト濱岸ト共ニ宏大堅実ナル岩ニ成リ水モ亦至深ナリ。此所ニ在リ潮水進退ノ速力ハ其々大ナリ

其東岸小島田村ノ近ハ水路弯曲暗礁ヲ潛ム故ニ南西面ヨリ

至ルノ強風皆以テ此所ヲ過クル航海和船ノ妨害ヲナス

撫養港ニ改度ヲ加フレバ將來ハ大洋ニ駆ケルヘキ大氣船モ

カイカク
海角リミasaki

ガイ
談リ夫

ワセソニ日本製の舟、蒸氣船でない舟

シジン
呈狀ナリ。深、事

映シケル。映 = 映の誤字でほやくほし
るの意

海峡中の最も浅いところは鍋島と呼ばれる島の周辺で、それでもなお深さは二丈五尺もある。撫養口と称する海峡の入口は、阿波本土の陸地に近いところで、潮流もだんだん緩くなる。このため鍋島と同じように低水下二丈五尺の深さを保つことはできない。すなわち大磯鼻と称する岬から連なつてきて海峡の入口を横切る場所に沙灘がある。これは海滨に流れた吉野川（旧吉野川）の土砂でできた沙灘である。この沙灘の上でも、なお低水下一丈七尺の深さを保っている。このため、和船であれば大きくても通航に差し障りはない。それより撫養の地に入らんとする海口に暗礁があり、風の方向の悪い時は入港する諸船舶に甚だ危険である。

また海峡の北の端、堂の浦より瀬戸内海に出ようとすると、海口に至るまでの水路は狭隘で、その上に水底と海岸とは大きい堅い岩でできており、水深が大である。ここのは潮流の動きは甚だ速い。

その東海岸の小島田村（鳴門市小島田）の辺りは、水路が湾曲して暗礁もある。このため、南西から吹く強風は、ここを通航する和船の妨げとなる。

撫養港を改良すれば、将来は大洋に航行すべき大汽船も停泊する

※1 鍋島 小鳴門橋の橋脚になつてゐる
島 島

※2 大磯鼻 鳴門市里浦町いわし山の東端

之ニ繫泊セシムルニ適スベシ。然リト虽之力為ニ此地製塩所ニ得ル所ノ益少許ハアレ凡其他撫養港全地ノ貿易微タル市ニ得ル所ノ小利ヲ以テ豈巨額ノ改修工費ヲ償フニ足ラン乎

豈ニアリヒうして

諸派川口ノコト

吉野川口ヲ修メテ港口トサントスルニハ甚タ不適當ナリト
斯是し流沙曰ニ甚シク為ニ益々惡状ヲ發スレハナリ川口ハ
六ヶ所アリ就中別宮川ヲ最上トス徳島ニ表リ又タ之ヲ去ル
所ノ船舶ハ和船ニシテハ蝦夷ヨリ于魚肥料ヲ載セテ至ルモ
ノ漁船ニシテハ大坂府ニ往復ラナスモノニ過キサルナリ、
別宮川ノ外ニ廣瀬ナル砂灘アリ今其上ニ通セル濱線路ハ満
潮ノ時ト虽淺キ所僅ニ八尺ニ足らず而シテ貨物猶載ノ和
船皆出入ニ苦シム該所ノ沙灘ヲ過キテ別宮川ニ入レハ水再
ヒ深シ故ニ若シ沙灘ヲ廻キ深瀆ヲ掘ラバ十分船舶ノ出入ニ
便ス。

仮使ヒ然スルノ後ト虽猶難事トシテ存ズルモノハ只洪水ノ
港口 || 港の入口
流沙 || 砂洲
就中 || とりわけ
蝦夷 || 北海道與羽地方
和船 || 蒸汽船でない船
廣瀬 || 広ト砂灘 || 漢ト所
濱線路 || 航路
深瀆 || 深いこと。
沙灘 || 母路の深いこと。

に適するだろう。しかしながらこの地の製塩所が得ている利益は少しあるが、その他の撫養港全体の貿易による利益はわずかである。このためどうして巨額の改修工事を償うことができようか。

諸派川口のこと

吉野川（旧吉野川）の川口を改修して港口とするのは甚だ不適當である。それは日々に流沙が激しく流れ、ますます状況が悪化するからである。川口は六か所あり、中でも別宮川が最上である。徳島に来たり、またここを去る船舶は、和船では蝦夷（北海道・奥羽地方）より肥料用の干魚を積載して来るが、汽船では大阪との往復をなすだけである。

別宮川の外に広々とした沙灘があり、今その中に通じている濱筋（水路）は、満潮時でも浅いところはわずか八尺にも足りない、そのため貨物満載の和船は、出入りに苦労している。この沙灘を過ぎて、別宮川に入れれば、水路は再び深くなる。このため、沙灘を開いて深い水路を掘れば、十分に船舶の出入りに使用できる。例え、そうした後でも困難なこととして残るのは、洪水の時に水